



CAFFEO®

SOLO



Руководство по эксплуатации
Kullanma Kılavuzu
Instrukcja obsługi

Használati utasítás
Instrucțiuni de utilizare
Οδηγίες χρήσης

РУССКИЙ

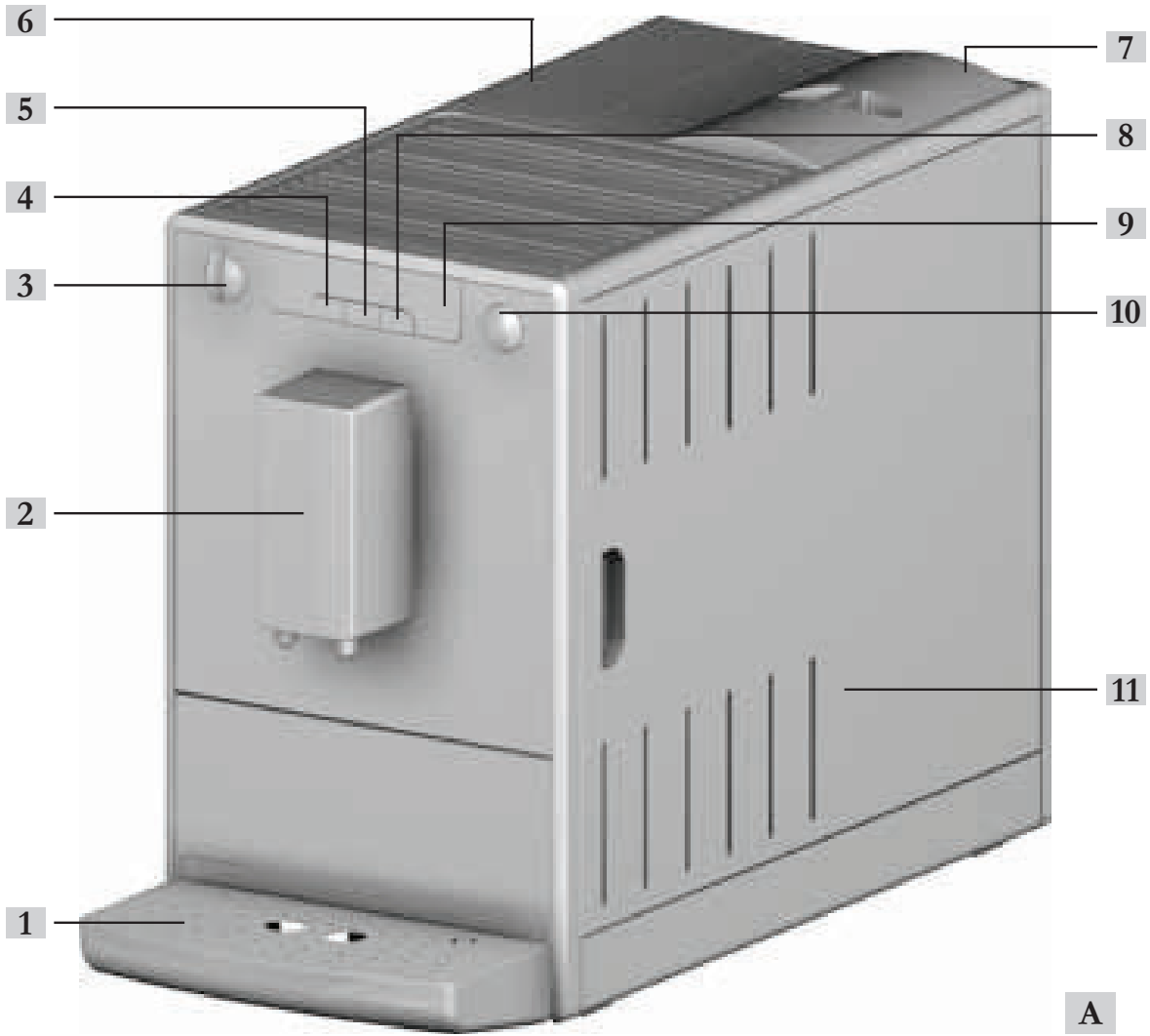
TÜRKÇE

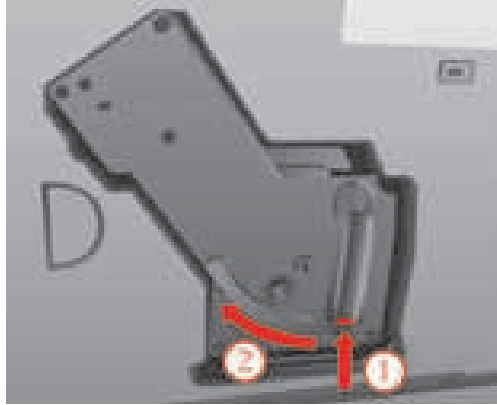
POLSKI

MAGYAR

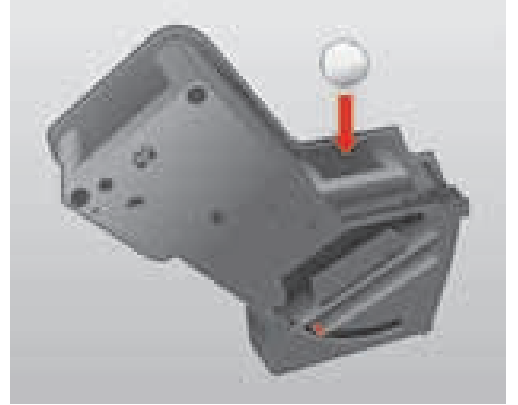
ROMÂNĂ

ΕΛΛΗΝΙΚΑ





B



C



D



E

Stimați clienți!

Vă felicităm pentru achiziția automatului dvs de cafea Melitta® marca SOLO.

Ne bucurăm să vă putem saluta ca și amator de cafea și ca și amator de Melitta® SOLO.

Noul produs Melitta SOLO vă va oferi multe momente deosebite. Bucurați-vă cu toate simțurile de specialitățile dvs. preferate de cafea și lăsați-vă răsfățați.

Pentru ca dvs. și oaspeții dvs. să vă puteți bucura mult timp de Melitta® SOLO, vă rugăm să citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare. Păstrați cu grijă instrucțiunile de utilizare.

Pentru informații suplimentare sau alte întrebări legate de produs, vă rugăm să vă adresați direct nouă sau să ne vizitați pe internet la *www.melitta.de*.

Vă dorim o utilizare cât mai îndelungată a aparatului Melitta SOLO.

Echipa dvs. Melitta® SOLO

Cuprins

Indicații la prezentele instrucțiuni de utilizare	150
Simbolurile în textul prezentelor instrucțiuni de utilizare.....	150
Utilizare corectă.....	151
Utilizare incorectă	151
Indicații generale de siguranță	152
Prezentarea aparatului	153
Legendă la imaginea A	153
Afișaj	154
Punere în funcțiune.....	155
Montare	155
Racordarea.....	156
Umplerea recipientului de boabe.....	156
Umplerea recipientului de apă.....	157
Conectare	157
Reglarea cantității dorite de cafea	158
Reglare concentrație de cafea	158
Utilizarea filtrului de apă Melitta Claris®	159
Pregătirea cafelei/Espreso	161
Pregătirea unei căni de cafea/Espreso	161
Pregătirea a două căni de cafea /Espreso	162
Decuplare și moduri de funcționare.....	163
Decuplare	163
Moduri de funcționare	163

Setări funcții	164
Setarea durității apei.....	164
Setarea timer-ului pentru modul economisire de energie	165
Setarea timer-ului pentru funcția Auto-Off	166
Setarea temperaturii de fierbere	167
Revenirea la setările din fabricație.....	168
Setare grad de măcinare	169
Întreținere și curățare.....	170
Curățare generală	170
Curățarea elementului de încălzire.....	171
Programul integrat de curățare	172
Programul integrat de detartrare	175
Transport și reciclare	177
Pregătire pentru transport, protecție anti-îngheț și măsuri în caz de neutilizare îndelungată.....	177
Remediarea defecțiunilor	179

1 Indicații la prezentele instrucțiuni de utilizare

Pentru o mai bună orientare, desfaceți paginile pliante de pe coperta superioară și inferioară a prezentelor instrucțiuni de utilizare.

Simbolurile în textul prezentelor instrucțiuni de utilizare

Simbolurile din aceste instrucțiuni de utilizare vă atrag atenția asupra pericolelor deosebite privind folosirea aparatului dvs. Melitta® SOLO sau vă oferă indicații folosite.

Avertisment!

Textele cu acest simbol conțin informații privind siguranța dvs și vă atrag atenția asupra posibilelor pericole de accidente și de rănire.

Atenție!

Textele cu acest simbol conțin informații privind operații greșite care trebuie evitate și indică posibilele pericole de daune materiale.

Indicație

Textele cu acest simbol conțin informații suplimentare valoroase privind folosirea aparatului dvs. Melitta® SOLO.

Utilizare corectă

Aparatul Melitta® SOLO este destinat exclusiv pentru prepararea de cafea și Espresso.

Utilizarea corectă înseamnă

- că dvs. citiți, înțelegeți și respectați cu atenție instrucțiunile de utilizare
- că dvs. respectați în special instrucțiunile privind siguranța că veți utiliza aparatul Melitta® SOLO conform condițiilor de funcționare, descrise în aceste instrucțiuni.

Utilizare incorectă

Utilizarea incorectă este atunci când utilizați Melitta® SOLO în alt mod decât cel descris în prezentele instrucțiuni de utilizare.



Avertisment!

Prin utilizarea incorectă, dvs. vă puteți răni sau vă puteți arde cu apa sau cu aburul fierbinte.



Indicație

Producătorul nu este responsabil pentru daune care se datorează unei utilizări incorecte.

2 Indicații generale de siguranță

Vă rugăm să citiți cu atenție următoarele indicații. Dacă nu respectați indicațiile, atunci acest lucru poate afecta siguranța dvs și a aparatului.







Avertisment!








- Printre altele, următoarele obiecte trebuie păstrate în afara zonei de acces a copiilor: ambalajul, piese mici.
- Toate persoanele care folosesc aparatul trebuie să se fi familiarizat înainte cu deservirea acestuia și să se informeze despre posibilele pericole.
- Nu utilizarea niciodată copiii să folosească aparatul sau să se joace în apropierea acestuia nesupravegheați.
- Aparatul nu este destinat utilizării sale de persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau psihice limitate sau de persoane fără experiență și//fără cunoștințe, cu excepția cazului în care acestea sunt supravegheate de o persoană responsabilă de siguranța și primesc de la aceasta indicații referitoare la utilizarea aparatului.
- Utilizați aparatul doar dacă acesta se află în stare excelentă.
- Nu încercați niciodată să reparați singuri aparatul. Pentru eventualele reparații adresați-vă exclusiv liniei hotline Melitta®.
- Nu efectuați modificări la aparat, la componentele acestuia și la accesoriile acestuia.
- Nu scufundați niciodată aparatul în apă.
- Nu atingeți niciodată aparatul cu mâinile sau picioarele umede sau ude.
- Nu atingeți niciodată suprafețele fierbinți ale aparatului.
- Nu acționați niciodată în interiorul aparatului în timpul funcționării.
- Nu deschideți niciodată capacul drept în timpul funcționării, cu excepția cazului în care vi se cere acest lucru în mod explicit în aceste instrucțiuni de utilizare.
- Respectați indicațiile de siguranță din celelalte capitole ale acestor instrucțiuni de utilizare.

3 Prezentarea aparatului

Legendă la imaginea A

Număr imagine	Explicație
1	Picurător cu suport pentru căni și casetă de colectare a zațului de cafea (interior) precum și indicator (indică picurător plin)
2	duză de curgere a cafelei reglabilă pe înălțime
3	dozator de cafea
4	tastă de comandă pentru o porție 
5	tastă de comandă pentru două porții 
6	recipient de apă
7	recipient pentru boabe
8	tastă de comandă pentru concentrația de cafea 
9	Afișaj
10	Tasta pornit/oprit 
11	capacul drept (demontabil, în spate reglarea gradului de măcinare, element de încălzire și tăblița indicatoare)

Afișaj

simbol	semnificație	afișaj	explicație / comandă
	standby	pâlpâie	Aparatul încălzește sau prepararea de cafea este în curs.
		se aprinde	Aparatul este gata de funcționare.
	Filtru de apă Melitta Claris®	se aprinde	Schimb filtru de apă Melitta Claris®
		pâlpâie	are loc schimbul filtrului
	recipient de apă	se aprinde	umplere recipient de apă
		pâlpâie	înlocuiți recipientul de apă
	picurător și casetă de colectare zaț de cafea	se aprinde	goliți picurătorul și caseta de colectare zaț de cafea
		pâlpâie	înlocuiți picurătorul și caseta de colectare zaț de cafea
	Concentrația de cafea	se aprinde	1 boabă: fină 2 boabe: normală 3 boabe: puternică
		pâlpâie	umpleți recipientul pentru boabe; pâlpâitul se încheie după următoarea preparare de cafea.
	curățare	se aprinde	curățați aparatul
		pâlpâie	se realizează programul integrat de curățare
	detartrare	se aprinde	detartrați aparatul
		pâlpâie	funcționează programul integrat de detartrare

Indicație

Atunci când toate simbolurile se aprind pe afișaj, aparatul se află în modul economisire de energie.

4 Punere în funcțiune

Pentru prima punere în funcțiune vă rugăm să efectuați pașii descriși în cele ce urmează.

După ce ați efectuat acești pași, aparatul este gata de funcționare. Puteți prepara apoi cafeaua. Vă recomandăm ca la prima utilizare să aruncați primele două căni de cafea.

Montare

- Amplasați aparatul pe o suprafață stabilă, netedă și uscată. Păstrați o distanță de circa 10 cm față de perete și de celelalte obiecte.
- SOLO are la cantul posterior al aparatului două role. Astfel, printr-o ușoară ridicare în față, acesta poate fi mișcat ușor.

Atenție!

- Nu așezați niciodată aparatul pe suprafețe fierbinți sau umede.
- Evitați transportul sau păstrarea aparatului în mijloace de transport sau în încăperi cu temperaturi joase, deoarece apa rămasă în aparat poate îngheța și poate provoca defectarea astuia. Respectați indicațiile de la pagina 177.

- Recipientul de zaț se află deja în picurător. Atenție ca picurătorul să fie introdus până la capăt în aparat.

Indicații

- Păstrați ambalajul inclusiv spumantul sintetic pentru transportare și eventuale returnări, pentru a evita deteriorările la transport.
- Este foarte normal, ca înainte de prima punere în funcțiune să se găsească în mașină resturi de cafea și de apă. Acest lucru se datorează faptului că aparatul a fost testat la fabrică pentru o funcționare perfectă.

Racordarea

- Introduceți cablul de alimentare într-o priză protejată cu împământare cu o siguranță de minim 10 A.



Avertisment!

Există pericol de incendiu și de electrocutare ca urmare a tensiunii nepotrivite de rețea, a racordurilor și a cablurilor de rețea nepotrivite sau avariate

- Asigurați-vă că tensiunea de rețea corespunde cu tensiunea indicată pe plăcuța cu caracteristicile tehnice ale aparatului. Plăcuța cu caracteristici tehnice se află pe partea dreaptă a aparatului, în spatele carcasei (fig. A, nr. 11).
- Asigurați-vă că priza corespunde normelor în vigoare referitoare la siguranța electrică. În caz de dubii cereți sfatul unui electrician.
- Nu utilizați niciodată cabluri de alimentare avariate (izolare avariata, sârme neizolate).
- Cablurile avariate de alimentare se vor înlocui pe perioada de garanție exclusiv de către producător, iar apoi doar de personal calificat de specialitate.

Umplerea recipientului de boabe

- Ridicați capacul recipientului de boabe și umpleți cu boabe proaspete de cafea.



Atenție!

- Umpleți recipientul de boabe doar cu boabe de cafea.
- Nu umpleți niciodată recipientul de boabe cu cafea măcinată, cu cafea uscată prin înghețare sau cu boabe caramelizate de cafea.

- Așezați capacul pe recipient.

Umplerea recipientului de apă

- Ridicați capacul recipientului de apă (fig. A, nr. 6) și scoateți în sus recipientul de apă din aparat.
- Umpleți recipientul de apă cu apă proaspătă până la marcajul de maxim și montați-l din nou în aparat.



Indicație

Dacă recipientul de apă se golește în timpul unei operații (de ex. în timpul curgerii cafelei), se aprinde simbolul pentru recipientul de apă. Operația în curs se încheie, iar recipientul de apă trebuie umplut înainte de pornirea unei noi operații.





Conectare



Atenție!

Aparatul poate fi conectat numai cu filtrul de apă Claris® și cu recipientul de apă plin.

- Montați filtrul de apă Claris® doar după cuplarea în recipientul de apă.
- Umpleți rezervorul de apă cu apă proaspătă înainte de cuplare până la marcajul de maxim.

- Puneți un vas sub scurgere.
- Apăsăți tasta pornit-/oprit , pentru a închide aparatul.
 - Simbolul standby  pâlpâie. Aparatul încălzește. După încălzire apa curge din scurgere în vas. În final, simbolul de standby și  simbolurile boabe se aprind . Aparatul este gata de funcționare.



Indicație



La prima punere în funcțiune vor ieși mai întâi aer și apă din interiorul aparatului în picurător.




Reglarea cantității dorite de cafea

- Rotiți dozatorul de cafea (fig. A, nr. 3), pentru a regla direct cantitatea dorită de cafea (dozator spre stânga: cafea mai puțină, dozator spre dreapta: cafea mai multă).

Cantitatea dorită de cafea	Dozator maxim stânga	Dozator în mijloc	Dozator maxim dreapta
la o porție	30 ml	125 ml	220 ml
la două porții	2 x 30 ml	2 x 125 ml	2 x 220 ml


Reglare concentrație de cafea

- Apăsați de mai multe ori tasta de comandă pentru concentrația de cafea , pentru a putea alege între trei nivele posibile de concentrație.
→ Selecția dvs. va fi apărarea prin intermediul simbolurilor boabe  pe afișaj.









afișaj	concentrația de cafea
	fină
	normală (setat din fabrică)
	puternică

- Puteți modifica aroma cafelei și prin reglarea gradului de măcinare. Pentru aceasta vezi pagina 169.

5 Utilizarea filtrului de apă Melitta Claris®

Aparatul este prevăzut cu un filtru de apă Melitta Claris® pentru filtrarea calcarului. Vă rugăm să îl introduceți în aparat doar după prima punere în funcțiune a aparatului. Dacă utilizați filtrul, va trebui să detartrați aparatul mai rar iar duritatea apei se va regla automat pe gradul de duritate 1 (pentru aceasta vezi pagina 164). Datorită protecției sigure anticalcar se prelungeste durata de viață a mașinii dvs. Filtrul de apă va trebui schimbat la intervale periodice (la fiecare 2 luni), totuși cel mai târziu atunci când simbolul pentru filtrul de apă  este indicat în afișaj.

Condiție: aparatul este decuplat.

- Apăsăți simultan tasta de comandă pentru concentrația de cafea  și tasta pornit//oprit  pentru mai mult de 2 secunde.
→ Simbolul pentru filtrul de apă  pâlpâie pe întreg parcursul schimbului. Simbolul pentru picurător  se aprinde.
- Goliți picurătorul și apoi reintroduceți-l.
→ Simbolul pentru recipientul de apă  se aprinde.
- Ridicați capacul recipientului de apă și scoateți-l din aparat trăgând în sus.
- Goliți rezervorul de apă.
- Înșurubați filtrul de apă Melitta Claris® în filetul de la baza recipientului de apă.
- Umpleți recipientul de apă cu apă proaspătă până la marcajul de maxim și introduceți-l din nou în aparat.
- Apăsăți tasta de comandă pentru concentrația de cafea .
- Aparatul va efectua o limpezire automată, timp în care curge apă fierbinte din interiorul aparatului în picurător. În final, simbolul de standby și  simbolurile boabe se aprind . Aparatul este gata de funcționare iar duritatea apei se setează automat pe gradul 1. Goliți picurătorul și apoi reintroduceți-l.







Indicații

- Filtrul de apă Melitta Claris® nu trebuie să rămână uscat o perioadă mai lungă de timp. Prin urmare, în caz de neutilizare pe perioadă îndelungată recomandăm păstrarea filtrului de apă Melitta Claris® într-un pahar cu apă în frigider.
- După introducerea filtrului de apă Melitta Claris® la o primă limpezire se va curăța cărbunele activ aflat în exces în filtru. Acest lucru poate duce la o ușoară colorare în gri a apei de limpezire. În final, apa va fi din nou limpede.

6 Pregătirea cafelei/Espreso

Pregătirea unei căni de cafea/Espreso

Condiție: Aparatul este gata de funcționare.

- Puneți o ceașcă sub scurgere.
- Apăsăți tasta de comandă pentru concentrația de cafea , pentru a regla concentrația de cafea.
- Rotiți dozatorul de cafea (fig. A, nr. 3), pentru a regla concentrația de cafea.
- Apăsăți tasta de comandă pentru o porție .
→ Încep procesul de măcinare și de preparare a cafelei. Simbolul standby  pâlpâie. Scurgerea se încheie automat când s-a atins cantitatea de cafea dorită.
- Pentru a întrerupe prematur curgerea cafelei, apăsați tasta de comandă pentru o porție .







Indicații

- La prima utilizare a aparatului, râșnița macină mai mult timp decât de obicei.
- Puteți regla cantitatea de cafea dorită și în timpul procesului de curgere a cafelei. Pentru a obține mai puțină cafea, rotiți dozatorul de cafea spre stânga pe cantitatea dorită sau până se oprește curgerea. Pentru a obține mai multă cafea, rotiți dozatorul de cafea spre dreapta.

Pregătirea a două căni de cafea / Espresso

Condiție: Aparatul este gata de funcționare.

- Puneți două cești una lângă alta sub scurgere.
- Apăsăți tasta de comandă pentru concentrația de cafea , pentru a regla concentrația cafelei.
- Rotiți dozatorul de cafea (fig. A, nr. 3), pentru a regla concentrația de cafea.
- Apăsăți tasta de comandă pentru două porții .
→ Începe procesul **dublu** de măcinare și de preparare a cafelei. Simbolul standby  pâlpâie. Scurgerea se încheie automat când s-a atins cantitatea de cafea dorită.
- Pentru a întrerupe curgerea cafelei, apăsați tasta de comandă pentru două porții .





Indicații





- La prima utilizare a aparatului, râșnița macină mai mult timp decât de obicei.
- Puteți regla cantitatea de umplere a ceștii și în timpul procesului de preparare a cafelei. Pentru a obține mai puțină cafea, rotiți dozatorul de cafea spre stânga pe cantitatea dorită sau până se oprește curgerea. Pentru a obține mai multă cafea, rotiți dozatorul de cafea spre dreapta.

7 Decuplare și moduri de funcționare

Decuplare

- Pe cât posibil, puneți un vas sub scurgere.
- Apăsați tasta pornit / oprit , pentru a decupla aparatul.
 - Aparatul efectuează o limpezire automată a traseului de preparare a cafelei, dacă înainte s-a obținut cafea. Camera de infuzie intră în poziție de repaus. Simbolul standby  se stinge.

Moduri de funcționare

Mod	recunoscut după	Ce este posibil ?
gata de funcționare	Simbolul standby  și simbolurile boabe  se aprind	Funcții de comandă pentru prepararea băuturilor
modul economisire de energie	simbolurile de pe afișaj se aprind slab	Activare prin apăsarea tastei de comandă pentru concentrația de cafea 
Funcția Auto-Off	Afișajul este întunecat, aparatul este decuplat de la curent	Cuplare prin apăsarea tastei pornit/oprit 

Modul economisire de energie

După ultima acțiune, aparatul trece automat (în funcție de setare) în modul economisire de energie (scade temperatura încălzitorului pentru economisirea de energie) Pentru aceasta, puteți seta timer-ul pe diverși timpi sau puteți decupla funcția complet. Pentru aceasta vezi pagina 165.


Funcția oprire automată

După ultima acțiune, aparatul se oprește automat (în funcție de setare). Pentru aceasta, puteți seta timer-ul pe diverși timpi. Pentru aceasta vezi pagina 166.








8 Setări funcții





Setarea duriității apei



Utilizați banda de test livrată, pentru a determina duriitatea apei din zona dvs. Vă rugăm să citiți indicațiile de pe ambalajul benzii test. Duriitatea apei este setată din fabrică pe nivelul 4. După ce ați introdus filtrul de apă Melitta Claris®, duriitatea apei se setează automat pe gradul 1 (vezi pagina 159).

Condiție: Aparatul este gata de funcționare, simbolul standby  se aprinde.

Pentru păstrarea calității aparatului, vă rugăm să setați duriitatea apei după cum urmează:

- Apăsați concomitent tasta de comandă pentru o porție  și tasta de comandă pentru două porții  pentru mai mult de 2 secunde.
 - Simbolul standby  pâlpâie repede.
 - Apăsați o dată tasta de comandă pentru o porție , pentru a apela meniul de setare a duriității apei.
 - Simbolul pentru filtrul de apă  se aprinde.
- Apăsați de mai multe ori tasta de comandă pentru concentrația de cafea , pentru a putea alege între patru nivele posibile de duriitate a apei.
 - Selecția dvs pentru duriitatea apei este prezentată conform tabelului, prin simbolurile boabe  pe afișaj.

Zona de duritate a apei	Caracteristici	°dH	°f
1: 	slabă	0-7,2°dH	0-13°f
2: 	medie	7,2-14°dH	13-25°f
3: 	dură	14-21,2°dH	25-38°f
4:  pâlpâie	foarte dură (setare din fabrică)	> 21,2°dH	> 38°f


- Apăsăți tasta pornit/oprit , pentru a confirma duritatea de apă aleasă.
→ Toate simbolurile de pe afișaj pâlpâie scurt pentru confirmare. Aparatul este gata de funcționare, simbolul standby  se aprinde.

Indicație






Dacă în timpul procesului de setare se apasă timp de 60 secunde o tastă, aparatul trece automat înapoi în modul standby.


Setarea timer-ului pentru modul economisire de energie





Informații suplimentare referitoare la modul economisire de energie găsiți pe pagina 163. Din fabricație, timer-ul este reglat pe nivelul 1 (15 minute).



Condiție: Aparatul este gata de funcționare, simbolul standby  se aprinde.

Vă rugăm să setați timer-ul după cum urmează:


- Apăsăți concomitent tasta de comandă pentru o porție  și tasta de comandă pentru două porții  mai mult de 2 secunde.
→ Simbolul standby  pâlpâie repede.
- Apăsăți tasta de deservire **de două ori** pentru o porție , pentru a apela meniul pentru modul de operare economisire de energie.
→ Simbolul pentru recipientu lde apă  se aprinde.

- Apăsați de mai multe ori tasta de comandă pentru concentrația de cafea , pentru a putea alege între cei patru timpi posibili ai timer-ului.

afișaj	timp
	15 minute (setare din fabrică)
	30 minute
	1 oră
 pâlپاie	oprit


- Apăsați tasta pornit/oprit , pentru a confirma timpul selectat.
→ Simbolurile de pe display pâlپاie scurt pentru confirmare. Aparatul este gata de funcționare, simbolul standby  se aprinde.

Indicație





Prin apăsaarea tastei de comandă pentru concentrația de cafea  activați aparatul din modul economisire de energie. Puteți apoi să obțineți direct cafeaua.

Setarea timer-ului pentru funcția Auto-Off


Informații suplimentare despre funcția Auto-Off se găsesc la pagina 163. Timer-ul este reglat din fabrică la treapta 1 (1 oră).





Condiție: Aparatul este gata de funcționare, simbolul standby  se aprinde.



Vă rugăm să setați timer-ul după cum urmează:

- Apăsați concomitent tasta de comandă pentru o porție  și tasta de comandă pentru două porții  pentru mai mult de 2 secunde.
→ Simbolul standby  pâlپاie.
- Apăsați tasta de deservire **de trei ori** pentru o porție , pentru a apela meniul funcției de auto-închidere.

→ Simbolul pentru picurător  se aprinde.


- Apăsați de mai multe ori tasta de comandă pentru concentrația de cafea , pentru a putea alege între cei patru timpi posibili ai timer-ului.

afișaj	timp
	1 oră (setare din fabrică)
	2 ore
	4 ore
 pâlپاie	8 ore







- Apăsați tasta pornit / oprit , pentru a confirma timpul selectat.
→ Toate simbolurile de pe display pâlپاie scurt pentru confirmare. Aparatul este gata de funcționare, simbolul standby  se aprinde.


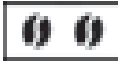

Setarea temperaturii de fierbere



Din fabricație, setarea temperaturii de fierbere este pe nivelul 2 (mediu).

Condiție: Aparatul este gata de funcționare, simbolul standby  se aprinde.

Vă rugăm să reglați temperatura de fierbere conform dorințelor dvs., după cum urmează:


- Apăsați concomitent tasta de comandă pentru o porție  și tasta de comandă pentru două porții  mai mult de 2 secunde.
→ Simbolul standby  pâlپاie.
- Apăsați tasta de deservire **de patru ori** pentru o porție , pentru a apela meniul pentru temperatura de fierbere.
→ Simbolul de curățare  se aprinde.
- Apăsați de mai multe ori tasta de comandă pentru concentrația de cafea , pentru a putea alege între trei temperaturi posibile de fierbere.




afișaj	temperatura de fierbere
	joasă
	mediu (setat din fabrică)
	ridicată

- Apăsați tasta pornit/oprit , pentru a confirma temperatura selectată de fierbere.
→ Toate simbolurile de pe display pâlpâie scurt pentru confirmare. Aparatul este gata de funcționare, simbolul standby  se aprinde.

Revenirea la setările din fabricație.

Pentru a reveni la setările din fabricație, vă rugăm să efectuați pașii următori:

Condiție: Aparatul este gata de funcționare, simbolul standby  se aprinde.

- Apăsați concomitent tasta de comandă pentru concentrația de cafea  și tasta pornit /oprit  pentru mai mult de două secunde.
→ Toate reglajele sunt resetate la cele din fabrică. Simbolul standby pâlpâie scurt pentru confirmare .

Lista setărilor din fabrică:

Setarea funcției	Setări din fabrică
duritatea apei	duritatea apei 4
modul economisire de energie	nivelul 1 (15 minute)
funcția Auto-Off	nivelul 1 (1 oră)
temperatura de fierbere	nivelul 2 (mediu)

Setare grad de măcinare

Înainte de livrare, gardul de măcinare a fost setat optim. Vă recomandăm să reglați gradul de măcinare doar după circa 1000 preparări de cafea (circa 1 an).

Puteți regla gradul de măcinare numai **în timp ce** funcționează râșnița. Prin urmare, setați gradul de măcinare imediat după pornirea preparării de cafea.

Dacă aroma cafelei nu e suficient de intensă, vă recomandăm să reglați gradul de măcinare mai fin.

- Apucați de adâncitura din partea dreaptă a aparatului (fig. **A**, nr. **11**) și trageți de capac spre dreapta.
- Porniți o preparare normală de cafea.
- **În timp ce moara funcționează:** Setați pârghia pe una din cele trei poziții (fig. **E**).
- Introduceți cele patru dispozitive de blocare ale capacului în spate în aparat și trageți de capac spre stânga, până intră pe poziție.

Poziția pârghiei	Grad de măcinare
stânga	mai fin
mijloc	mediu
dreapta	mai grosier

9 Întreținere și curățare

Curățare generală

- Curățați aparatul pe exterior cu o cârpă moale, umedă și cu un detergent comercial obișnuit.
- **Goliți și curățați picurătorul (fig. A, nr. 1) în mod regulat, cel târziu atunci când indicatorul se vede în partea de sus a suportului pentru căni.**
- Curățați în mod regulat caseta de colectare a zațului de cafea.

Atenție!

- Nu utilizați lavete din microfibre, lavete, bureți sau detergenți abrazivi, pentru a evita deteriorarea suprafețelor aparatului.
- Nu curățați picurătorul și elementul de încălzire cu detergent de vase, pentru că în caz contrar se poate ajunge la deformări.

Indicație

Caseta de colectare a zațului de cafea (fig. A, nr. 1) este rezistentă și poate fi spălată în mașina de spălat vase. La curățarea frecventă în mașina de spălat vase pot apărea modificări ușoare de culoare la caseta de colectare a zațului de cafea.

Curățarea elementului de încălzire

Condiție: aparatul este decuplat.



Indicație

Pentru o protecție optimă a aparatului dvs. vă recomandăm să curățați elementul de încălzire o dată pe săptămână.


- Apucați de adâncitura din partea dreaptă a aparatului (fig. **A**, nr. **11**) și trageți de capac spre dreapta.
- Apăsăți pe butonul roșu de pe mânerul elementului de încălzire (fig. **B**, nr. **1**) și rotiți la maxim mânerul contra acelor de ceasornic (cu circa 75°).
- Scoateți de mâner elementul de încălzire din aparat.
- Lăsați elementul de încălzire în starea sa (nu mișcați și nu rotiți componentele elementului de încălzire).
- Limpeziți bine elementul de încălzire ca pe un întreg sub jet de apă, din toate părțile. Atenție în special ca suprafața din fig. **D** să nu aibă resturi de cafea. Atenție ca elementul de încălzire **să nu** se spele în mașina de spălat vase.
- Lăsați elementul de încălzire să se scurgă.
- Eventual îndepărtați resturile de cafea de pe suprafețele din interiorul aparatului, pe care este așezat elementul de încălzire.
- Așezați elementul de încălzire din nou în aparat și rotiți mânerul acesteia contrar acelor de ceasornic până la capăt, pentru a bloca elementul de încălzire.
- Introduceți cele patru blocatoare ale capacului în spate în aparat și trageți de capac spre stânga, până intră pe poziție.

Programul integrat de curățare






Programul integrat de curățare îndepărtează resturile și urmele de ulei de cafea, care nu se pot îndepărta manual. Durează în total circa 15 minute.



Condiție: aparatul este decuplat.

Atenție!

- Efectuați programul integrat de curățare la fiecare 2 luni sau după circa 200 de preparări, cel mai târziu însă atunci când se aprinde simbolul de curățare  pe afișaj.
- Utilizați exclusiv tabletele de curățare de la Melitta® pentru automatele de cafea. Aceste tablete sunt produse special pentru Melitta® SOLO. Dacă utilizați alți detergenți, acest lucru poate duce la defectarea aparatului.

Vă rugăm să efectuați programul integrat de curățare după cum urmează:






- 1 Ridicați capacul recipientului de apă (fig. **A**, nr. **6**) și trageți în sus recipientul de apă din aparat. Umpleți recipientul de apă cu apă proaspătă până la marcajul de maxim și montați-l din nou în aparat.
- 2 Apăsăți concomitent tasta de comandă pentru abur  și tasta pornit / oprit  pentru mai mult 2 secunde.
- 3 Simbolul de curățare  pâlpâie. Simbolul pentru picurător. Simbolul pentru picurător  se aprinde.
- 4 Goliți picurătorul și caseta de colectare a zațului de cafea.
- 5 Montați picurătorul **fără** caseta de colectare a zațului de cafea și așezați caseta de colectare a zațului de cafea sub scurgere.
→ Mai întâi vor fi efectuate două cicluri de spălare. În final se aprinde simbolul standby .
- 6 Apucați de adâncitura din partea dreaptă a aparatului (fig. **A**, nr. **11**) și trageți de capac spre dreapta.
- 7 Apăsăți și mențineți apăsat butonul roșu de la mânerul elementului de încălzire (fig. **B**, nr. **1**) și rotiți de mâner în sensul acelor de ceasornic până la capăt (cu circa 75°).



- 8 Scoateți de mâner elementul de încălzire din aparat.
→ Simbolul standby  și simbolul de curățare  pâlpâie alternativ, atât timp cât elementul de încălzire este scos.

 **Atenție!**


Pericol de deteriorare a elementului de încălzire

- Scoateți elementul de încălzire în timpul programului integrat de curățare doar în momentul numit aici.

- 9 Lăsați elementul de încălzire în starea sa (nu mișcați și nu rotiți componentele elementului de încălzire).
- 10 Limpeziți bine elementul de încălzire ca pe un întreg sub apă curgătoare, din toate părțile.
- 11 Lăsați elementul de încălzire să se scurgă.
- 12 Introduceți o tabletă de curățare în elementul de încălzire (fig. C).
- 13 Așezați elementul de încălzire din nou în aparat și rotiți mânerul acesteia contrar acelor de ceasornic până la capăt, pentru a bloca elementul de încălzire.
→ Simbolul de curățare  pâlpâie mai departe, simbolul standby  se stinge. Simbolul pentru recipientul de apă  se aprinde.
- 14 Introduceți cele patru blocatoare ale capacului în spate în aparat și trageți de capac spre stânga, până intră pe poziție.
- 15 Ridicați capacul recipientului de apă (fig. A, nr. 6) și scoateți în sus recipientul de apă din aparat. Umpleți recipientul de apă cu apă proaspătă până la marcajul de maxim și montați-l din nou în aparat.
- 16 Împingeți duza de curgere a cafelei (fig. A, nr. 2) complet în jos.
- 17 Apăsăți de mai multe ori tasta de comandă pentru concentrația de cafea , pentru a continua programul integrat de curățare.
→ Programul integrat de curățare continuă. Acest proces durează circa 5 minute. Apa curge din duza de curgere, precum și în interiorul aparatului în picurător. În final se aprinde simbolul pentru picurător .


- 18 Ridicați capacul recipientului de apă (fig. A, nr. 6) și scoateți în sus recipientul de apă din aparat. Umpleți recipientul de apă și umpleți-l până la marcajul max. cu apă.
- 19 Goliți picurătorul și caseta de colectare a zațului de cafea.
- 20 Montați din nou picurătorul **fără** caseta de colectare a zațului de cafea și așezați caseta de colectare a zațului de cafea sub scurgere.
- Programul integrat de curățare continuă. Acest proces durează circa 5 minute. Apa curge din duza de curgere, precum și în interiorul aparatului în picurător. În final se aprinde simbolul pentru picurător .
- 21 Goliți picurătorul și caseta de colectare a zațului de cafea.
- 22 Montați din nou picurătorul cu caseta de colectare a zațului de cafea.
- Simbolul standby  se aprinde după o fază scurtă de încălzire. Aparatul este gata de funcționare.

Programul integrat de detartrare






Programul integrat de detartrare îndepărtează resturile de calcar din interiorul aparatului. Durează în total circa 25 minute. În timpul întregului proces, simbolul de detartrare pâlpâie simbolul de detartrare .

Condiție: aparatul este decuplat. Îndepărtați – în cazul în care există – înainte de detartrare filtrul de apă Melitta Claris® din recipientul de apă (vezi pagina 159).

Atenție!

- Efectuați programul integrat de detartrare la fiecare 3 luni sau atunci când se aprinde simbolul de detartrare  pe afișaj.
- Utilizați exclusiv agentul de înmuiere de la Melitta® pentru automatele de cafea. Acești agenți sunt produși special pentru Melitta® SOLO.
- Nu utilizați niciodată oțet sau alți agenți de înmuiere.

Vă rugăm să efectuați programul integrat de detartrare după cum urmează:







- 1 Apăsăți simultan tasta de comandă pentru două porții  și tasta pornit/oprit  pentru mai mult de 2 secunde.
→ Simbolul de detartrare  pâlpâie iar simbolul pentru picurător  se aprinde.
- 2 Goliți picurătorul și apoi reintroduceți-l.
→ Simbolul pentru recipientul de apă  se aprinde.
- 3 Ridicați capacul recipientului de apă (fig. A, nr. 6) și scoateți în sus recipientul de apă din aparat.
- 4 Amestecați praful de detartrare într-un vas separat cu 0,5 l apă caldă. Amestecați praful de detartrare (de ex. cu o lingură lungă). De îndată ce praful de detartrare s-a dizolvat complet, adăugați soluția de detartrare în recipientul de apă.
- 5 Așezați din nou recipientul de apă.



Avertisment!

Pericol de iritare a pielii prin agentul de detartrare

Respectați indicațiile de siguranță și specificațiile de cantitate de pe ambalajul agentului de detartrare.

- 6 Apăsați tasta de comandă pentru concentrația de cafea , pentru a porni programul integrat de detartrare.
 - Programul integrat de detartrare pornește. Apa curge în mai multe intervale în interiorul aparatului în picurător. Acest proces durează circa 15 minute. În final se aprinde simbolul pentru picurător .
- 7 Goliți picurătorul și apoi reintroduceți-l.
 - Simbolul pentru recipientul de apă  se aprinde.
- 8 Limpeziți recipientul de apă și umpleți-l până la marcajul max. cu apă de la robinet.
- 9 Apăsați de mai multe ori tasta de comandă pentru concentrația de cafea , pentru a continua programul integrat de detartrare.
 - Apa curge din scurgere precum și în interiorul aparatului în picurător. Acest proces durează circa 5 minute. În final se aprinde simbolul pentru picurător .
- 10 Goliți picurătorul și apoi reintroduceți-l.
 - Simbolul standby  se aprinde după o scurtă fază de încălzire. Aparatul este gata de funcționare.
- 11 Introduceți din nou filtrul de apă Melitta Claris® în recipientul de apă.






10 Transport și reciclare

Pregătire pentru transport, protecție anti-îngheț și măsuri în caz de neutilizare îndelungată

Scoaterea aburului din aparat

Recomandăm ca în caz de neutilizare îndelungată a aparatului să scoatem aburul din aparat. Astfel aparatul este protejat și de îngheț.

Condiție: aparatul este gata de funcționare.

- Scoateți filtrul de apă Melitta Claris® din recipientul de apă.
- Apăsați concomitent tasta de comandă pentru o porție  și tasta pornit/oprit  pentru mai mult de 2 secunde.
→ Simbolul standby  se aprinde după o fază scurtă de încălzire. În final se aprinde simbolul pentru recipientul de apă .
- Ridicați capacul recipientului de apă (fig. A, nr. 6) și scoateți în sus recipientul de apă din aparat.
- Apăsați tasta de comandă pentru concentrația de cafea .
→ Aparatul va elibera aburul în mod automat în interior. În final, aparatul recuplează în mod automat.
- Așezați din nou recipientul de apă golit.



Indicație

Filtrul de apă Melitta Claris® nu trebuie să rămână uscat o perioadă mai lungă de timp. Prin urmare, în caz de neutilizare pe perioadă îndelungată recomandăm păstrarea filtrului de apă Melitta Claris® într-un pahar cu apă în frigider.

Transport

- Scoateți aburul din aparat (vezi pag. 177).
- Goliți și curățați picurătorul și caseta de colectare a zațului de cafea.
- Goliți recipientul de apă și recipientul pentru boabe. Puteți scoate cu aspiratorul eventualele boabe căzute.
- Curățați elementul de încălzire (vezi pag. 171).
- Transportați aparatul pe cât posibil în ambalajul său original inclusiv spumantul sintetic, pentru a evita deteriorările la transport.






Atenție!

Evitați transportul sau păstrarea aparatului în mijloace de transport sau în încăperi cu temperaturi joase, deoarece apa rămasă poate îngheța și poate provoca defectarea aparatului.

Reciclare

- Vă rugăm să reciclați aparatul în conformitate cu normele ecologice, prin sistemele adecvate de colectare.

11 Remedierea defecțiunilor

Defecțiune	Cauză	Măsură
Cafeaua curge doar prin picurare	Gradul de măcinare e prea fin	Reglați mai grosier gradul de măcinare curățați elementul de încălzire eventual realizați programul integrat de curățare
Cafeaua nu curge	Recipientul de apă este gol sau nu este așezat corect	Umpleți recipientul de apă și atenție la poziția corectă
	Elementul de încălzire este înfundat	Curățați elementul de încălzire
Râșnița nu macină boabele de cafea	Boabele nu cad în râșniță (boabe prea uleioase)	bateți ușor în recipientul de boabe
	corp străin în râșniță	contactați linia de hotline
Zgomot puternic al râșniței	corp străin în râșniță	contactați linia de hotline
Pâlpâie simbolurile boabe  , deși recipientul pentru boabe este plin	boabele din camera de infuzie sunt insuficient măcinate	Apăsați tasta de comandă pentru o porție  sau două porții 
După scoatere, elementul de încălzire nu se mai poate pune înapoi	Elementul de încălzire nu este blocat corect.	Verificați dacă mânerul de blocare a elementului de încălzire a intrat corect.
	Acționarea nu e în poziția corectă.	Puneți aparatul pe OPRIT apoi din nou pe PORNIT și în final apăsați concomitent tasta de comandă pentru o porție  și pentru două porții  pentru mai mult de 2 secunde. Acționarea se pune pe poziție. În final reintroduceți elementul de încălzire și verificați blocarea corectă.

Defecțiune	Cauză	Măsură
Tastele de comandă pentru o / două porții pâlپاie alternativ cu tasta pornit/oprit	Elementul de încălzire lipsește sau nu este montat corect	Montați corect elementul de încălzire
	camera de infuzie este supraplină	Se va opri și porni aparatul cu tasta pornit/oprit (eventual se va repeta), până se afișează modul standby
pâlپاie continuă a tuturor tastelor de comandă	eroare de sistem	Se va opri și porni aparatul cu tasta pornit/oprit, în caz de insucces se va trimite aparatul la atelierul de service

Pentru întrebări suplimentare vă rugăm să contactați linia noastră hotline de service la numărul 0571/86 1900.

